

Asylum Support Partnership help and advice



January 2010

Amharic

ጥገኝነት ጠያቂዎች ለሆኑ ወላጆች የሚሰጡ የእናትነት ክፍያዎች

ከ የእንግሊዝ አገር የደብ ማህበር (UK Border Agency - UKBA) የጥገኝነት ድጋፍ የሚቀበሉ ከሆነ፣ ወይም እርጉዝ ከሆኑ ወይም ከሰዎስት አመት በታች የሆኑ ልጆች ካልዎት ተጨማሪ የገንዘብ እርዳታ ሊያገኙ ይችላሉ። ስልሆነ ይህ በራሪ ጽሁፍ የሚያገኙትን ድጋፍ ምን ዓይነት እንደሆነ መሰረት በማድረግ ምን ዓይነት ክፍያዎች ለማግኘት እንደሚችሉና እነዚህ ክፍያዎች ለማግኘት ምን ማድረግ እንዳለብዎት ማብራርያ ያቀርባል። እነዚህ የሚሰጡት ድጋፎች በሙሉ ለማግኘት ከፈለጉ፣ ቀጥሎ የተዘረዘሩትን ደረጃዎች በየጊዜ ገደባቸው ውስጥ በደንብ መከተል ይገባል።

በየሳምንቱ የሚሰጡ ተጨማሪ የገንዘብ ክፍያዎች

እርጉዝ በሆኑበት ጊዜና ህጻንዎ ከተወለደ በኋላ ከ UKBA ጽህፈት ቤት ተጨማሪ ክፍያዎች ሊያገኙ ይችላሉ። በእርግዝና ጊዜዎ ላይ በሳምንት ተጨማሪ £3 ለማግኘት መጠየቅ ይችላሉ። ልጅዎ ከተወለደ በኋላ ደግሞ ህጻኑ/ንፃዎ አንድ አመት እስኪሞላው ድረስ በሳምንት ተጨማሪ £5 የማግኘት መብት አልዎት። ልጅዎ አንድ አመት ከሞላው በኋላ ደግሞ ሶስት አመት እስኪሞላው ድረስ በሳምንት £3 ተጨማሪ የማግኘት መብት አልዎት። ነገርግን ህጻኑ ሶስት አመት ከሞላው ያገኙት የነበረውን ተጨማሪ ክፍያ የሚቆም ሲሆን ከ UKBA ጽህፈት ቤት ለወላጆችና ህጻናቶች የሚሰጠው መደበኛው የገንዘብ ድጋፍ ብቻ ያገኛሉ።

የ ሴክሽን 4 ድጋፍ (Section 4 support) የሚባለው ድጋፍ የሚቀበሉ ከሆነ፣ ተመሳሳይ የሆኑት ክፍያዎች ለማግኘት ሊያመለክቱ ይችላሉ። ህጻኑ ከተወለደ በኋላ 16 አመት እስኪሞላው ድረስ ለልብስ መግዣ የሚሆን ተጨማሪ £5 በየሳምንቱ ለማግኘት ማመልከት ይችላሉ። የሚሰጥዎትን ተጨማሪ ክፍያዎች በሙሉ ወደ የ Azure ካርድዎ ይጨመራሉ። እድሜአቸው ከ 18 አመት በታች የሆኑ ልጆች ካልዎት፣ በAzure ካርድዎ ላይ ከአንድ ሳምንት ወደ ቀጣዩ ሳምንት የሚጨመረውን የድጋፍ መጠን ገደብ እንዲኖረው አይገባም። ይህ የመጀመርያ ልጅዎ ከሆነ ደግሞ የእናትነት ድጋፍ እንዲያገኙ በሚፈቀድሎት ጊዜ የ UKBA ጽህፈት ቤት £5 የመቀጠል አለበት የሚለውን አገዳ ማንሳት ይኖርበታል።

አንድ ጊዜ ብቻ የሚከፈል ተጨማሪ የእናትነት አበል

የጥገኝነት ድጋፍ እየተቀበሉ አያለ ልጁ ከተወለደ ለልጅ ልብሶችና ሌሎች ለህጻኑ የሚያስፈልጉ አቃዎችን መግዣ የሚሆን ተጨማሪ አንድ የሚከፈል £300 ክፍያ የማግኘት መብት አልዎት። መንታ ከወለዱ ደግሞ £600 ያገኛሉ፣ ይህምም £300 ለአንድ ህጻን ማለት ነው። እነዚህ ክፍያዎች ለማግኘት ግን ልጅዎ ከመወለዱ በፊት ስድስት ሳምንት ወይም ደግሞ ህጻኑ ከተወለደ በሁለት ሳምንት ውስጥ ማመልከት ይገባል።

የሴክሽን 4 ድጋፍ እየተቀበሉ ከሆነ፣ አንድ ጊዜ ብቻ የሚከፈል የ £250 ክፍያ እንዲሰጥዎት ማመልከት ይችላሉ። መንታ ከወለዱ ደግሞ £500 የማግኘት መብት አልዎት። እነዚህ ክፍያዎች ደግሞ ወደ የ Azure ካርድዎ ላይ ይጨመራሉ። ይህ ድጋፍ ለማግኘት ደግሞ ህጻኑ ከመውለድዎ በስምንት ሳምንት ውስጥ ወይም ህጻኑ ከተወለደ ባሉት ስድስት ወራት ውስጥ ማመልከት ይገባል።

ምን ማድረግ ይገባኛል እና መቼ?

እነዚህ ክፍያዎችን ማግኘት ከፈለጉ ወደ UKBA ጽህፈት ቤት ፊርማ ያለበት በጽሁፍ ማመልከት ይገባል። ከ UKBA ጽህፈት ቤት የሴክሽን 4 ድጋፍ የሚቀበሉ ከሆነ ለእነዚህ ክፍያዎች የሴክሽን 4 ተጨማሪ ክፍያዎች የሚለውን ፎርም ላይ ሁሉም

ቀጥሎ ባለው ድረገጽ ሌሎች ጽሁፎች ተዘጋጅተው ይገኛሉ <http://languages.refugeecouncil.org.uk>



የሚመለከትዎትን ሳፕሮች ላይ ምልክት በማድረግ ፎርምን ሞልተው ማመልከት ይገባል። ማመልከቻዎ ወደ ተጠቀሰው የጉዳይ ባለቤት (case owner) ሰራተኛ መላክ ይኖርብዎታል። የጉዳይ ባለቤት ከሌልዎት ወደ የ UKBA የክፍለ ሃገር ጽህፈት ቤት መጻፍ ይገባል።

ማንኛውም ጥያቄ ለማቅረብ በሚፈልጉበት ጊዜ የ UKBA ጽህፈት ቤት የላከሎትን ዋና ሰነዶችን አብረው መላክ ይገባል። ለራስዎ መዝገብ ሲሉ ግን የሚልኳቸው የጥያቄዎችንና የሰነዶችን ቅጂ መያዝ ይገባል። የሚልኳቸው ጥያቄዎችንና ሰነዶችን 'የተመዘገበ መልክክት' ('recorded delivery') (ሰለዚህ አሰራር ፖስታ ቤቱን ለመጠየቅ ይችላሉ) ተጠቅመው መላክ ይገባል።

ይህ ማመልከቻ ለማስገባት እርዳታ የሚፈልጉ ከሆነ የአከባቢው የሰደተኛ ማህበርን መጠየቅ ይችላሉ።

እርጉዝ በሚሆኑበት ጊዜ፡

የሚከፈለው የ £3 የእናትነት ክፍያ እና አንድ ጊዜ ላይ የሚከፈለውን £300/£250 የእናትነት አበል ለማግኘት በ UKBA ጽህፈት ቤት ወደሚገኘው የጉዳይ ባለቤት ደብዳቤ ይላኩ ወይም ከዶክተሩ ወይም አዋጋጅዎ ያገኙት እርጉዝ መሆንዎን የሚያረጋግጥ የ MATB1 ፎርም እና ህጻኑ የሚወለድበት ቀን (የትውልድ ቀን) መላክ ይገባል።

የእናትነት አበል ለመጠየቅ ከፈለጉ UKBA በሚፈቅደው የጊዜ ገደብ ውስጥ መጠየቅ እንዳለብዎት ያስታውሱ።

- መደበኛው የጥገኝነት ድጋፍ እየወሰዱ ከሆነ፣ ህጻኑ ከመወለዱ በፊት ከሰድስት ሳምንት ወይም ህጻኑ ከተወለደ በኋላ ባሉት ሁለት ሳምንት ውስጥ £300 እንዲሰጥዎት መጠየቅዎን
- የሴክሽን 4 ድጋፍ እየወሰዱ ከሆነ፣ ህጻኑ ከመወለዱ በፊት ከሰድስት ሳምንቶች ወይም ህጻኑ ከተወለደ በኋላ ባሉት ሰድስት ሳምንቶች ውስጥ £250 እንዲሰጥዎት መጠየቅዎን

ከተወሰነው ጊዜ አስቀድመው ካመለከቱ የ UKBA ጽህፈት ቤት ማመልከቻውን ላይመለከተው ይችላሉ። ስለሆነ ፎርምን በተፈቀደው ጊዜ እንደገና ለመላክ የሚሰፈልግ እንዳይሆን እባክዎን ያረጋግጡ። በአንዳንድ አጋጣሚዎች የ UKBA ጽህፈት ቤት ይህ የሚሰጠው የእናትነት አበል ህጻኑ ከመወለዱ በፊት ላይሰጡ ይችላሉ። ህጻኑ እንደተወለደ ለማረጋገጥ (ለምሳሌ፡ የትውልድ ምስክር ወረቀት [birth certificate]) እንድታቀርቡ ሊጠይቁ ይችላሉ።

እነዚህ ክፍያዎች ለማግኘት በተወሰነው የጊዜ ገደብ ውስጥ ካላመለከቱ፣ የሚሰጠውን ክፍያ ለማግኘት እንደሚችሉ እባክዎን ያስታውሱ።

ህጻኑ ከተወለደ በኋላ፡

ወደ አቅራቢያዎ የሚገኘው የምዝገባ ጽህፈት ቤት በመሄድ በተቻለ መጠን ቶሎ ብለው ህጻኑን ማስመዝገብ ይገባል። ይህ ጽህፈት ቤት 'አጠር' ያለ የትውልድ ምስክር ወረቀት በነጻ ሊሰጥዎት ይችላሉ። ትንሽ ክፍያ በመክፈል ደግሞ ዝርዝር መረጃ ያለበት 'ረዘም' ያለ የትውልድ ምስክር ወረቀት ሊሰጥዎት ይችላሉ። ሁለቱም የምስክር ወረቀቶች ማግኘት አለብዎት። የሴክሽን 4 ድጋፍ እየተቀበሉ ከሆነ ለዚህ ረዘም ያለ የምስክር ወረቀት ለማግኘት የገንዘብ እርዳታ እንዲሰጥዎት ለ UKBA ጽህፈት ቤት ለመጠየቅ ይችላሉ።

ልጅዎ በሚያገኙት ድጋፍ እንደተጨመረ ለማረጋገጥ፣ ፊርማዎ ያለበት የማመልከቻ ደብዳቤ ወደ የጉዳይ ባለቤትዎ መላክ አለብዎት። 'ረዘም' ያለውን የትውልድ ምስክር ወረቀት ከዚህ ደብዳቤ ጋር አያይዘው መላክ ይገባል። የ UKBA ጽህፈት ቤት ያቀረቡትን ማመልከቻ ከተቀበለ በኋላ፣ አላይ የተጠቀሱትን ክፍያዎች በሚያገኙት የጥገኝነት ድጋፍ ላይ ተጨምሮ እንዲሰጥዎት ያደርጋል።

በሁለት ወይም ሰዎስት ሳምንት ውስጥ ክፍያው ካላገኙት አከባቢዎ ወደሚገኘው የሰደተኛ ማህበር ሂደው ማነጋገር ይችላሉ።

ለብቻቸው ልጆቻቸውን የሚያሳድጉ አባቶች ደግሞ የልጆቹን እናት ከሌሉ እነዚህ መመርያዎችን ተከትለው የሚሰጠውን ድጋፍ ለማግኘት ማመልከት ይችላሉ።